



kv`v mš-†gN`j

আবু সাঈদ ওবায়দুল্লাহ

vbmM©

kv`v mš-tgN`j  
আবু সাঈদ ওবায়দুল্লাহ

-Zi  
kvgxgv bwin`

cKvkKvj  
eBtgj v 2011

gy`Y  
Gnevm Kiv-úDUvm®GÜ wçÜvm®  
KulUvb, XvKv-1000|

cKvkK  
wbmM®  
441/1we, dvU-G, tmbcvov ceZv, wgi cji -10, XvKv|

gj`  
Avnk UvKv

Sada Santa Meghdal a collection of Bengali poems by Abu Sayeed Obaidullah. Published in February 2011 by NISARGA, 441/1B, Flat-A, Senpara Parbata, Mirpur-10, Dhaka. Cover Designed by Roni. Price : Tk. 80.00

ISBN :978-984-33-2706-2

DrmM®  
AKvj cçvZ wçÜ mtrv`i tmnib fvBtK  
all of us are dust or sand  
all of us are rain under rain...  
-Pablo Neruda

hyk†¶¶  
mij Zv  
Nyo  
mKvj  
d†j i f`vKv†b  
Lp  
Dcc\_  
g†bvi g extP  
MvQ  
evMvb  
evij num  
gbcvMj  
kv`v mš-†gN`j  
Ck  
gZi  
bvi xhv`y  
cqmv  
AwFemb  
NimZ`  
Kul KvR  
g¶<sup>3</sup>hyk  
wPi gvQ  
fvI vAZ`vPvi  
m¶evRbv  
wki ijc  
côZôvb  
Fwl KvZi Zv  
âvg`gvYZvq  
weirQbzvev`  
f`kvš†x  
cvZv cZ†bi `k`  
~RvZ  
i`wU†mKv  
cwi wPwZ  
†Pvi  
f`vj bv  
KueZv

মল্লিমুক বীচের কাছে

MpZ`vMx kv`vLvZv  
mÜ`vi mh®  
nvqbv†`i `†j  
a`vb  
A`v†Kwii qvg 01  
A`v†Kwii qvg 02  
Mv†Qi w†P  
wgj †bi fvI v  
gZi†Mwii j v  
evZ†enb  
Stj `vKv †cqvii v  
Rj evÜe  
†Re†µms  
Kvmj v j vB†eti †Z  
Rj Ni Pj vPj  
kwšwjj Lb  
†j e¶MvQ  
wFD  
eb†fvRb  
Gqvi †c†U†P Kv†Q  
AvKv†k  
evm ÷ †c  
wbi ††i k cêYZv  
Avevi mKvj  
I`i g†Mv UvDb  
hxi i gb  
e†x i gb  
ifcmx  
wei vZcêY cvK®  
M†el Yyj ä  
Ngš-†gtqi g†L  
g†bi GB Kvi evi x  
mnR Av†cj  
Fwl RvZ  
†fvKj R w†g¶w†i Kv†Q  
du`  
mh¶w††Yi mgq

# F w l K v Z i Z v



## cĭkukZ Kve Mš'

kxZgZi I Rj Zi ½ (1995)

cj vkx I cwbc\_ (2009)

evnj Kxi tgšbK\_b ( 10Zxq ms̄ iY 2010)

Mvṭbi ewnti KveZv,"Q (2010)

hyx tñ| Ā

tdtj tMQ i ³K#tj  
cvtk KuUvZvti i mxgvb  
tZvgvtK AvvKvi A\_ev ni Y Kwi tKvb mvtm|  
fmg` Ltj i AvfKvc wbtqiu gv\_vq  
KvqQ Avtm `ñi hvq kĀ"-QvDvb  
Avtkcvtk RvZc0v KvgplvR i xvZ  
tmtnZzAvZmveavbZv  
m`v gb evN evN`vm |

t`k Acni tYi gš;Rw  
tUĀi cvtk eUz ivBtdj  
Dto hvq tevgvi "wgvb ,wj Lvl qv cvwL|  
KLb tkI nq GB agñx  
KLb mti hvq  
হামজার বুক থেকে আবু সুফিয়ানের বক্তাম ।  
KLb NĒv evtR `ñj  
KuUvZvti i cvtk `wotq AvqOb Av#y  
Kei tLwov tkI ntj -  
kv`v cZvKv DĒvj b|

m i j Zv

mij Zv atī iwL  
wctq Avg MwQ Zwg Avgvi AvZ#q|  
GB wkKvi gñi Rbmfvq tZvgvi hw` Qvqv cvB  
thgb mZZ Avgew\_Kvq|

cwi nvi cēYZv gy ĩ ntq Avtm, Zeyfvjtj v j vtM  
Zeygvbñl i fvjtj vevmv PvB|  
`ñ t\_ñK Kx me cvwvI -  
weLlvj gwNñi kĀ", ivBtdj  
KeyZi nvbwJO- Gme mgwa wenyj Zv  
ct\_ ct\_ wkKvii thgb|

GKuW th Av\_b Zvi I dj wkLv GB wēfvī evZvtm|  
mij Zv gbc0y w tq, AvMi Rvjñ tq Atcñlvq \_vñk-  
Zwg gvsm e`emvxi cvj ¼ t\_ñK QñU Gñm  
AvgvtK weevn Kñiv|  
KĒfi v mxZrvvi , wñtbgv tkv - meñKQyñbvñmY  
gvbñl gvbñl tñ`vñ` avi Yv thgb|

## Nyio

Nyio Dto tMij v mxgvbi evBti  
Knoiq cvl qv evZvm i Oabj wPty  
weKvtj i wei tn t`k t`kvst-|  
weevn wef`Q` fwU AAjtj  
tKv\_vl Kvti v tqtnt` j vM bv  
Kvtj v j vj kvngqvbn t`vj Lvq  
hv`Nti i Rvbvj vq|

Qv` AwZμg Kti hvte tQtj t` i `j  
AZie fvj vevmv j vj i O  
tqtqt` i mefR  
mxgvbi evBti l \_vtK hw` ,Bab!  
tSic-R½tj evKvEv NyC  
tQtj aivt` i l gb tKto tbq|  
bvg Rvbn bv Rvbn GB c\_ cwi wPwZKi Y  
Avj v ntq Rjtj l tV Kvi vMvti |  
fwe l`tZi mufKv DbfP  
Nyonvi vt` i Rb`|

## m Kv j

ati AvQ Avi Mvb vj tL `vl  
`ti hvq Ltbi wPy  
kT`entbi `SZ|  
ivtZ wQj RwZtf`, fvmgvb k`vl j vq  
Mvb ai tZB tKt` l tV cwl  
wkKvi tktl kni DcKtj  
Av`tbi AvtqvRb j vj Zi Kwii |

Avnv mvavi tY Awfwl <sup>3</sup> mKvj tej v  
mhentbi gvqv cto AvtQ  
tm× Pvj fvZi \_vj vq|  
tZvgvtK hw` bv-B WwK  
GB tenvj v evRvtbvi Kvtj -  
b`xfP cwl`tj v`↑wjc tj tL |  
Qj vKj vi GB RvUj eZ@vb  
tfm hvq mKvtj i evZvtm|

## d t j i t`v Kv t b

d t j i t`v Kv t b G t m GB c w i t`v Y  
GB i f c M U f v t j v e m v , f t j h v B c i Z i n s m v  
m e v B A v g v i f v B m e v B e t K i K v Q v K w Q  
i a y d j c o v w b S g c i f v Z M v t Q M v t Q c w L  
c v Z v c Z t b i ` k` w g w n N v m K v i " K v R |

K i x t i a i t Q t h j v e Y` Z v i ` r` , g v b t l i A v f j v l  
e t m \_ v K v k w i j t K i e t K \_ w j g v i t Q w k K w i i  
i <sup>3</sup> t e t q c t o A v g M v t Q c v Z v i m e t R  
d j A v n v i x i g Z i Q j v K j v c i Z d j e v t m |  
S t K c o v t c q v i v i w t K Z v K v t j B g b G K U v A v K v k  
t g N b w e t R i w b t P n v Z a i v a w i K t i g v Q a w i  
t K v t b v g v Q B A v m t j D V t Q b v G g b w b i \_ A v n t`  
d t j i t`v K v b t N t l b` x e v b v t b v i t P o v , A c i v a |

d j K v i e w i - t`v K v t`v K v A v O j S v j t q i v t L m v a b v q  
A v i w k i M o t Y i K \_ v m Z` n q k x t Z  
g k v i x i w b t P M Y t h v M v t h v M d j S - K w c j v |  
K v t Q A v t m w b t P h v q  
g b - m t i v e i K w l K v R m K v t j i n v l q v q |

## Lyb

G K U v K v K A v i G K U v t K K x f v t e g v t i  
K e i t`q c v \_ t i i w b t P  
A v i A v g v i C I P K v Q v K w Q A v t m |  
i f c n t q t e v b t m t R A v g v t K W v t K  
w` B t R t j ` v e v b j N v t m i g g f i  
A v` t g i c w i e v t i |

f v B n v t e j Z i g w c i Z t c t o P w i K t i v  
A v i A w g w O a w e f <sup>3</sup> , e w A Z  
h Z U K z c w i N Y v K w i  
A v g v i t K v i e w b D t c w t j Z |  
t h F Y M o Y K w i f v t j v e m v c i Z t k v t a  
Z v B f v i ; K u t a i f f v t M c v \_ t i i f v i |  
Z i g b v l A w g w b B |  
e v K x U K z c t o q w o E A v m g v b t`t K b v t g  
A v i t j L v \_ v t K M i " i L v g v i d m t j i g v t V |

D c c \_

Avq RbKj i e Avq Rbm<sup>q</sup> ZvovB  
ZvovB K\_vej v tgvNtj i eskai  
wmcvnmvj vi |  
Avq eÜzGw` tK ` ti vRv tLv t j v  
eÜzZyg Avgv t` i c\_ i vRv |  
Avgv t` i eotj Lv t ÷ kb  
Kvj Ni t` vKvbcvU, weve dvtZgv  
AvtQb Avgvi tgvLZvi ...  
Avi gvmKvj v` vi |

S t K \_vKv GB el vKvj  
` t t` k c t wvbgq tj Lv cto hvl qv  
tdj wj b mvU<sup>g</sup> vÜi t` vqv  
Avi tev b c t K t U c q m v t` q |

g t b v i g e x t P

g t b v i g e x t P G K u W m g n v b K u K o v  
Avi cvtk Rj cov KvcotLvj vi Kwnbx |  
mvt\_ v t K t` qvj e` eavb a` v b  
Avi tctUi wP ati P t j h v q  
t k l i v t Z i t N v o i e v w n b x |

evrmvqb Awg tZvgvi Qv t Rvb  
Avi wveo ag<sup>m</sup> u t K fwe |  
fvm t Z fvm t Z GB t` n t` t n i t f Z i  
gvU gvQ m u Z v i c e Y Z v  
evtR Avd<sup>q</sup> t m i e w k |  
enb K t i t Q v t h t K v g j k i x i Z v i t f Z t i l  
Kg<sup>q</sup> j B` Q v ;  
h w` l M U t g i t` Z b v B \_ v K j g t b |  
t h t n Z i G L v t b g w n j v t` i ` j  
Rj cov Avi KvcotLvj vi Kwnbx  
gb m t i v e i c a Z t` t k t` t k  
g v t e t k A v t m ` t t` k m i c b x |



Mv Q

Avq MvQ Avq t`wL iv`vq cŃZc¶| cij b  
SŃi hvŃ'Q cvZv  
ggŃi i cvj K Kj nevZvŃm|  
`Ń t`Ńk Zug tñm tLŃj \_vŃKv  
Avi MvQ t`ŃL ŃbevPb KŃiv  
evkLvŃj cŃ\_ tMvŃvefv³  
AvZŃhbb evPvgi v tLj v|

w`tqvQ th Ngv ZvŃZ Avg cŃo Rvg cŃo  
gvŃLi bŃŃP Ni Avi Ńevn evmbv|  
hv` t`n Ńevvk nq mgi Ńnsmvq  
GKŃU MvQ I ŃV `vj vŃbi cvŃk|  
ŃPi meR tZvgvi AvgšŃ AvkŃ  
Avi cvŃL Zug Mvb aŃiv  
ŃcŃ MŃgvĀj tngš-evZvŃm|

ev Mv b cŃwZ Ńe kv

LŃj cŃoQ Zug `ŃivRv  
mvgŃb \_vŃK evMvbcŃZŃekv|  
`Ńi hvq fvlv AZ`vPvi  
fvq `LŃj i Kj n  
t`vKvŃbi AvbvŃMvbv|  
th AŃ Zvi t`ñi AvŃj v  
NŃi NŃi tŃŃQvq| Kvi Y tm \_vŃK  
evMvŃbi cvŃk tj evZvi t`Ńk|  
AvŃm Avi hvq gv» tŃj Ńej v-  
tMvj vŃci bŃŃg  
tgŃŃŃ`i ŃŃi ŃŃ|

th knx` iv`vq cZvKvi Kvi ŃŃ  
tmI tevŃS evMvb KŃZv cŃZŃvŃŃevŃvax|  
Zug ifc ŃbŃŃ cvŃj ŃŃ tMŃQv`mjŃ`i t`Ńk  
Kvi evMvb cŃZŃŃŃvq \_vŃK ŃevnembŃ|

ev wj nu m

Dto hvl qv cvmL tbq evZvimi Avkv  
Zvi gftL Rj wZvzi mgf`i Qvqv  
MfEv gfti AvKviki cvnvto  
wbtp Fvfm gvQtevbt`i gvqv|

Nvgfq Nvgfq t`wL  
Zvi kv`v Wwv, mgf`i cvi  
Nj tQ wk`i Kvj wbi vki weQvbn|  
`QnvZ fti tbt mKvtj i Avnvi  
hw`aiv t`q gvZv kxtZi Avmtb  
MvQMvQvuj i`wLi Av`tb|

Rj eKtj b`xi wKvfi  
Avnvi wctj tQjt t`i Rftj I tV embv  
nwi tq wMtquQ Kte ewj nvfmi MtU!

g b cv M j

thfvte cKvKZ ntZ Piv- tmfvte nq bv  
i`ayfvl vi k;Ltj AvUtk`vK gb  
Mi " t`Lv nq bv KwL KvR nq bv|  
dtj I Vv`myRMr AtPbv`jM©  
hw`Lftj w`B gb gvqv Avtefk  
ZLb gi`ct`\_nvi vq tm  
thgb cvZvi ewk  
Kei t`tk Dtv Avmv dj , cv\_i c0`tk|

ZvB tMvj vti `j tqtq`i Kvtb  
Dto hvq gtbvni evZvm`Qcv Qvotq  
Avi GKj v tNvor Pftj hvq  
gvV AwZpug Kti DcZ`Kv tetq|  
Avi gb WftK Abvqftm  
Sbft`\_Rbkfb`, cvZvi Avovftj |  
tkrv cvl qv cqmv c0Zct¶|  
Kxi Kg e`vKj tMvctb- eUzni tY|

kv`v mš- tgN`j

Njo Dovtovi `f` GB mrtKijvntj  
Avtm emw `exfZ `cævc tqtq` i Ptj |  
tfm hvq gb Njo nvi vtbvi te`bvq  
tgNAvktg|

iv`vKwi cvi cmlcØY cmlcØY  
wgin `cæw½ AvKvkâgtY|  
`vl aiv th KtiQ fignvi cØZ ct` ct`  
greÜz j cvnvtoi tKvtY  
AvZkqtefk|

Zugl Avgvi mgvb Awgl tZvgvi mgvb  
m`v cØnij Kv QÜtek gvbtI i KvQ|  
Avi `iaycij vB Rj estk j jKvB  
emw nvi vtbv eÜi em  
kv`v mš-tgN`tj |

C k

Kime estZub Ávb, `qyj  
m`v k;Lj v Avi `f`vPvi  
wPi e`eavb cvi PqKiY A`k` kixti |  
w`tqtQv tRtj RMZ msmvti -  
RwZtf` cØv  
gvfQ tVvKivq nv0ti Lvq|

htZvUKzcvwi A½xKvi ex  
Avi A`Kvi Kwi tZvgvK  
tZvgvi gtZv m² wefvRtb |  
thtnZzfvvj vewm h\_v kpm Avi D`Pvi tY  
ZvB `wotq ti tLQ wPKb `woi Dcti!  
wbtp `vD `vD Av\_b  
cto hve cto hve  
w`tq hvB kZ cixv|

RbmsfN Rbhfx cØY tLutR ev`vMY  
mgj R½j `fi mti hvq  
fvM Avi evN `vtK MYtcSi wntZ`  
emem tKgfb Kwi |

g,Zi

gZi ci cvti i Mvb  
Ng#Nv#i i A#Pbv mv#zvZ  
wmsnvm#b hvq ivRvcRv mgfv#e Lvq |  
#Nvor K#i Av#m Avi wKv#v f#i #`q  
cwi #q #`q evZv#mi cvRvgv |

ZvB Avkv K#i \_v#K gZi n#e  
Av#cj Mor#bvi gungv #`#L  
GK# b veQv#v gv#Vi evZv#m  
ev#R #`new#k kb`Zvi Avm#b |  
th Ni ewaqwQ Zi`Z#j tgnMvb we#fv#i  
Zv#vB R#ebAv#i vnY, mngi Y e`\_v  
Zv#Z Rvb gy» Zvg #m#vnmvj vi  
we#bg#q Avgv#K R#eb #`#e bv Dcnvi |

bv ix hv`y

veMvj Z Aw` gZv  
ZvB bZRvbyAmf`Zvq  
L#j hv#`Qv d#j i f#w#gvq |  
#`Lv nq Avi gb Kxi Kg`ukRvZi!  
D#o Av#m weevni w#i, Kj KvKvj  
#Mvj v#ci veQv#v  
Av#i v Av#Q #cvkv#Ki Qj bv |  
#aya#i Av#Qv Av#Qj d#j i gvZv  
gv#L w`B Avi Kx M#U#e`bv!

Avwg c#Ze#x ifcAi#ci Kv#j  
Rvb ai v #`#e bv Avgv#K |  
ZvB n#qvQ #Zv ab#Ki wQj v  
Uvb Uvb n#q P#j #MwQ w#Kvi Awf#q#L |  
#Kvb w#Kv#i G#m Avevi e`envi K#i  
M#j cov P#`gv#i  
ebc#e#`#`n`vb Drm#e |

c q m v

cqmv AvgvK ewYR" Kti v|  
Zug wK gtbni KKi -Kigo w`tq  
wmU Ktcrfi ktbi gvV tdtj `vl |  
tm\_vq wk`vbwenk, `mj wKv`vi  
Avi mj Zvb `vj vbce`  
mij Zv f`j hvB  
KvQ Gtm Ztj wbB mZZ U`vEvi `E |

Avnv vewbgq cUv  
hZUKztbq mi vmi bMokti tbq  
evKx \_vtK nwiCmvi KsKvj e`v|  
i cmxi ewYtR" t`tk t`tk ZvKvB  
Avi cwi ktg Kwi,  
AvtRv cv\_i Ltj cUZh`v AvgKvbtb  
Avtmv hv` GB w`tk Lwj cvtq Gtmv|

A wf ev m b

a-a-t`k e`tj i `vq  
Kvi KvQ Lei w`B  
KvK mrgtbvi f`c Awf`thvM Kwi |  
i ayRj cvs i thvMthvM ti Lv  
Avi nZevK vbeUKi Y|  
ct\_ ct\_ vbæi f`c OUtek  
NtU Fw tek Acwi vPwZKi Y  
cRv Rbmfvq|

Avnv vef`wk evZvm  
Avi GK fFvtMi AvKvk!  
Avi fvtj vevmv `fi \_vtK|  
Ng Av i agtYi Kvjtj  
cto hvI qv tbsKv tKvb mgf`\*bvtg|

## N i m Z`

AvqB Avgi Ni  
GKRtb \_vK Ab`Rtb hvq  
tfZti m`v fvlv cwi eZfb i Qvqv  
Avi vgj tbi gvqv|  
vgj b nq vgj b nq bv  
i<sup>3</sup> Avi RwiZcUv Awebkji wtfi` |  
KvtQ Avtm `fi hvq  
f`nQvqv bigavg  
wkKwi wbi ewa|

Nfi Nfi Avtm  
tQij tqtq `x cwi evi  
Avj tMvtQ Ab`i fc eui fc afi  
GKRb Avtm Ab`Rb hvq|  
m`v QUtekr cU\_K-  
f#Mvj we`vqx AvKv•¶vi cv,  
ewni t\_tK `fi vRv Rvbvj v eU wbi ši  
Ni Avgi Kxfvte nq|

## K..wł Kv R

Qwotq cto:Q tcvKivKo  
MwYtzi fvl vq,  
gvfV gvfV cUy hvq  
i`wU Avi nq bv|  
cUZwsmv Ktiv mi Kvi AvgtK  
i`ayfZK w`iq avb Pvl  
gb tZv Avi Pvl bv|

gv\_v t\_tK cv chS-Nvg gvfV gvfV cto  
tmLvfb cj tbnKvj i b`xfimvi Mwb  
Avi t`Što Avtm gws|  
GB avi YvB cUj  
dmj Ztj wQ i v¶tmi Nti |

gyw³ hyx

mxgvš-tci#bvi kwš-KZw` b ci  
Rv#M cŸY GmGj Avi  
kĪ" wba#bi tbkv|  
b`x muZi v#bvi Ávb eÜz-KPwi cvbv  
bv#Ki Kv#Q t`vj Lvq wčŸ Āčelj |  
AeMvn#b K#Zv Avcb Zng b`x!  
kĪ" tL#R Kv#Q Av#m cvZv#j i tkl |  
cptQ mxgvš-wKv#v  
DBw#e t#vi #Mi Lvgvi  
c#i včKvi t`kMŸ#Yi B"Qv|  
thw` b Dto hvq kix#i i A#aR  
wdm#d#w#b kã tNv#i w#Ri Kv#Q|

Mv#bi ewn#i  
meKwU Rv#vj v tLv#v \_vK#j |  
Av#e` bcĪ cto \_v#K nvq#v#` i tUw#j |  
Ni KL#bv nq bv wbg#Y  
hyx#Ÿ|#Ī Ae`vb- kwš-cwi ĪvY|

wP i gv Q

Rj mZ" tb#P teov#bv gv#Q#` i `š#tY  
wK t#Rv gLgj Av#v#` i wPi emwZKiY!  
Avi Lv" w#ZiY t`n-Ave#m|  
fv#j vevmvq RovB Avi ŸEv LvB  
GB AÜKv#i gb t#Kej gvQmvi j`|

gkvi xi w#P t\_#K  
eDev#Pv#` i kixi t#` K#i  
GB grm`#cŸ Avn#`  
b`xi wKbvi tN#l Rj`Z Kw#t` i evm|  
St#j co#e AvKv#ki Pv`  
Avi Zi ewi nv#Z nVv Zng wmcvnm#j vi |  
gv#Qi kixi t#j#j `i aygv\_vUKzPvI  
PvI nZ`vKvĒ GKj v`mK#Z|

gv#Qi fv#j vevmv Av#Rv \_v#K  
wbi wgl t#fvRxi N#i \_vj vi Avm#b  
Avi Rwb grm`e`emvqxi Kv#Q  
gvQ wK tnZzcRbb wčŸ|

fvl Iv AZ'v Pvi

fvlv e'envi Kti tZvgvK bv cvB  
mij Zv ewPvq wBZ' fvlvAZ'vPvi |  
hLb fvlv `vl  
gK Avi ewai GB Mvp gq`vtbi t`k |  
tZvgvi kã\_tjv dtj tdtc  
cPv Avtcj dj  
Stj AvtQ t`vKvbi `wtZ  
Lvl qvi B'Qv RvM gZ tNvov` i |

tgvi tMi cvLvq dtU \_vKv j vj  
অতিকছে মাঝিমাঝিয়ার সংকেত  
meWQvgtbvni Avt`vj tb  
thvMvthvMe`\_v-`jvfmwU  
wb`i Mh`Yi Kvj |  
Avtcj KvUvi gnZ'vKvEi fvlv  
ew`\_vtK`mj`i`tj  
meR t`n Avei`Yi`f i`3cvZ |

m,wó ev R bv

AvZe'envi B'uvZ Avi K'vtgiv |  
ftj hvB KvWievj cvvtoi SbP  
mwi mwi AvgMvQ  
vgj b KvZi Zvi Kvjt  
Ljt w`t'Q mxgrS-KuUvZvti i tKSkj |

Xj Xj Mvj ct\_ DctP cotQ cvw  
Avi wkKwi AvmtQ DcZ'Kv tetq |  
hw` AvR cYKvZi Zv w`tj  
cKwkZ nI qvi tSvcsvo `vl  
nvqbt` i cvZvq |  
thb t`n e`j Kti GB bxj meR  
cvRvgv Rvqv gvtV gq`vtb \_vtK |

Kvtj v PvcKj t`tK Dtv AvmK gwU  
wj tL hvI qvi evZ'gtbvi g  
GB i wI Aemvtb |  
bxj mtive`ti fvtm Kj vMvtQi cvZv  
vPi w`b Atc`vq \_wk |



wk i f c

Zi ewi w` B- bvl tLj bv w` B- bvl  
f`fj hvl Qj bvi t f` A t f` |  
t`Šov`Q Avi L t j co t Q  
gvZMÜ c`Y M x Z j Z v |  
Avi Avig Zug n t q hvB  
Zug Avig n t q hvl |  
GB t` ne`eavb t` n we t` Q t` i fvi  
Avgvi Rb K v j x b Mvb |

N t U t` t k t` t k Lv` we Z i Y  
t X D u b t` t j i m g v n v i  
j v B t b ` w o r t b v c w b K v Z i Z v  
Avi evj ` e v j ` v b |  
Zug Avkv n t q AvQ Kvi K t Q  
w c Q t` t` k c Q ` v e Z B |

cÖwZ öv b

w n s m v K t i v A v i  
R p y j t q ` v l K v t Q \_ v K v i e x R  
t h v M v t h v M w e w Q b e A v R m t ` n w k t v q |  
c i c v t i h v t e  
k w š - g v t V g q ` v t b w b i v c ` A v n v i  
A v i t P v t L t P v t L c w i n v i c e Y Z v |

g v Q f v Z L v l A v i w e R ` Z i x K t i v  
\_ w l t q \_ v t K A w n R v Z A v \_ t b i Q v i  
m ` v Q U t e k , t m e v K v Z i Z v R b m v a v i t Y |  
t f o v i c v t j j K v t b v k t ` Q v D w b - t ` L v B h v q b v !  
t c v k v K e ` t j i G B B w Z n v m  
K t e t k l n q |

F w l K v Z i Z v

Fw l Kv Zi Zv AvgMvOZtj  
Ltj hvq kixi tcvrbvi Kj v i ^ w Yv  
f`nnxb Qvqvc0uZimKZv evKtj i N0tY |  
gvfV gvfv thvMvthvM  
cto hv l qv AvgcvZv gmlJZj t`tk |

Dto Avtm ^Retek wMgcrov cml  
gb AvR eo tenk Dovj c0Y  
Kvfo Gtm tXD Lvq tgNc0YZv |  
^c0cvj tbi GB Kvj  
GB cml i we0v t`vj vPj - AvfRv fv t j vevm |  
t`tk t`tk ms`iY fig`L t j i fvl v  
clwi tq hvq b`xbxi eZvq |  
tPvLteuRv bvi tKj MvtO Stj mKvtj i we`sq!  
Zug hv`bv WtKv Mpnxb wflwii i t`tk  
Av0tj i cvk tKtU Ltj hvq Nvtmi `t i vRv |

av g` gv Y Zv q

DVvgv tms`h0votq Avfo ct\_  
tj vnvKv RzvePvi Avi \_vtK bv cvtq |  
gtb i ml Prcmvti `j nvi vtbvi `sz  
c\_ t`tk ct\_ evtm tUtb Rvqvi tevZvtg  
Stj \_vtK c0Ztekxi msmvi |  
Kwi Av0Kvi PP0eK fti  
Kvcwv tKi fqvj `k0 f t j hv  
GB Rj mi j Zvq |

wbi vKvi fv t j vevmvi Avb> - Zug bvBev w`tj  
figAvpugY KvUvZvi tftO P t j hv gml gml |  
hvi v ggZvq wmsn Acni tY hvq  
Zvivi wgbvi evbvq Mpnxb klgtKi tetk |  
t`tk wef`tk t`vtj msN KvZi Zv  
tRtM DftvQ th MvQ t fvi Avi ev`tj  
Zvivi tR`vr0v t0gK cvnvt0i wbtP |

we w'Q bœZv

Avngl te#P \_vKe AvgMvOZtj  
AMjrcv#Zi ci i vnk i vnk gZeÜzwb#q  
k#b" ZvKv#ev-  
Rj #` tk cwi ÎvY fvg D#`Q#` |  
âvZvnsmv Agi Zv N#i N#i bv#g  
ZvB gb eo #`v`j`gvb  
Av#Q cvZvi Kvcyb- A#Pbv R½#tj  
GBUKz`#axbZv bv w`#j - g#i B hv#ev|

wkKvii i K\_v Kxfvte ewj  
GB tevZj f#Z#msev` Kv#K #`e  
Avgv#K th t#i B P#j Q Kj nKvj |  
প্রশ্ন করে করে তোমাকে স্মান করি  
ZvB Zng Av`tb tdtj w`#q #`L-  
#Zvgv#K PvB w#Kbv|  
kZ ewkSvo c#to hvq #Zvgvi w#l v#`  
Bkvi vB h#\_ô bq Kv#Q G#m c#Y `v|  
AvKj Zv mvi v#Y|Y thb evNew` , m#½|

#` kv š-ix

nv#Z aiv Av#cj #Kvb #`tk \_v#K  
meR #cqviv M#Q, iv#Zi #j e#cvZvq  
Agi Zvi wccv#v Sj š-j UKv#b|  
hZUKz\_v#K ZvB mZ`  
mvgwRKZv ce#Avi `w#Y|

Dto av#bi cvZv b`xkvLv Z#j  
Avi bvi mZ` QvqvMvQ ew#g#L  
th ewi lY m`v c#YPA#j  
#`nf#Z#P#` -Av#mvi gbmvg½#j |  
wclwi #q w`B #`vKv#bi Bkvi v  
m`vUv#bj Db#B-  
b`x Avi gv#Qi Qvqvq|

cvZv cZtbi `jk" weeZB cwi tekev`

wbPzn`q Avm`Q AvKvk cwn`toi Qv`  
QfU hv`"Q gv l wk'i wkKwi i vP`y |  
cv`qi tMvovj w`tq hw` L`j mg`f` i g`-  
Agi nq Rj Kvi ewi i t`vKvbcvU |

Avnv Kx Mig weev`tni weQvbw  
hvB Gi l i N`ti Awj 1/2b Kwi  
w`B `uk`Avi fvlv Kwi Rj atg`  
t`f`m Av`m hw` b`xggZvi mKvj |  
Avi wmsnvmv `^`f`vPvi , `qvj  
c`\_ c`\_ Zng K`Zv wbi vKvi |  
tekf`v`\_v`K hw` `vl  
R1/2j c`Zfv`\_v`K me`n`vavi tY |  
nj`y ci vRq i`k`l Kwi meR Avev` |

`^Rv Z

Rj w`te`b AvR gi "AA`tj  
kn`ti i Qv`  
Ww`K nv`Mi " km`nxb thvMv`thvM Kv`tj |  
Qw`tq w`tq`Q GB avbBkvi v mKv`tj i Av`tj vq  
gb AvR Kw`l Rvex mZ`vM`n |  
bv l Avgv`K hw` Pv l wj`tbi fvl v  
K`\_v c`q`vM Ab`k`xj t`b Acvi M  
Av`Q bxi eZv t`q`Z Avi Lvgv`ti  
mgq t`b h`\_v cwi M`h weZi tY |

e`\_v ewi l tY tcv`tU K`tgi dj  
ZvB ewk`B`Qv Z`\_v mi j Zv  
th evRvq t`mB`Zv tj vnvNi t`cwi t`q  
tZcv`š`i hvq  
Avi iv`vAvU wgbvi cwi Ph`K`ti |  
Avi fv`tj vevmv at`i iv`tL avbK`tj  
ej`f` i q`ti |

i "wU tm Kv

i "wU tmKvi Avtqt+k GB AvtqvRb c0Z fvm  
GB eUzAv, tbi i mZbmZ Qj vKj v  
fvvj v j vtM tetn - t` vhL cvi t` i DVvbgv  
i "wUi kixti t` vj Lvq kgrRext` i kxZM0S |  
Avi K\_v etj kT t` k- D" Pvi tY wj b Bkvi v  
i "wUi Av, tb cto QvB Rbhk cZvi Yv |

c0Pxi wW0tq MgMÜ Kxi Kg fvtm  
Avtm AvgSY wbi wgl tFvRx gvbtl i cT  
MvtQ MvtQ Rj cvZv gvV gq` vtb KwL KvR tLj v  
fvj hvB cqmv cvl qv fvgAvni YbmZ |  
কাঠের টেবিলে শাদা গ্লাসে কী প্রবল খাদ্যশ্রীতি!  
KvtQ Avtm Aw` Kvj c0Pxb mKvj tej v |

c wi wP wZ

cT wj tL m0v` K cwi wPwZ Pwq  
Kxftete cwi Pq w` B Kx t` LvB  
AÜKvti GB fWU AÄtj |

b` x Avi wbi vKvi Nti Kx Avmb Kx wj wL  
ewj tKvtbv cwi Pq tZv bvB  
j w/2 MvgQv KZPevOj v Avi ev0wj |  
nvZ gwU etK gwU  
mKvtj gvV hvB km` j vMvB  
Avi ` pti tCU cti LvB |  
mÜvi wZ AvMti i Dfvtb  
gvSLvtb tXij K evR  
Avi ivZ ntj eDti Kw ;  
tcQtb ivRbmZwe` lohšjKti |

t`v j bv

~vaxbZv Kv+Q Avtm  
Avtj vi ej tq tKvj vntj vbnZ mvc l cml |  
evZvfm Dml Z wki, cvtvcvki i0 t\_tK  
avb`evg+tbvni c`j xj v |  
`tj t`n emŠevZvfm  
Avi igbxi MtU Rvovj vi cvtk  
wb`t wb`t dj  
RevMvj vtc ci vMvqb |  
KvQvKvQ tgvgevZ, Avtj v  
bvgavg iv`v-Mtg tKgb A+Pbv nj  
t`vj bvq `j tQ th wki KvQvKvQ Mvb-  
wbgcvZvRtj |

Kj nvi vt`i `tj Av+Rv Avgvt`i RvZcUv  
tj j vBtbi tj vnv tNtI Aci cv\_ex,  
B`uvtZi cvtk Rbct\_i awj  
Dto Avtm Kj nKvtj i Nyo |  
GKw`b tUb-AvµgtY t`vtj l tV Ni  
Avi NtU ~vaxbZv, Kvco tQvqvi  
wgin Kvi`KvR t`nDcKtj |

m-hMOn tY i m g q

wgtgvb Avtj vLÉ t\_tK tewi tq ctovQ  
Mi`j v½j Ltoi mgj`LjRvQ AÜKvfi |  
Gi l i tfZti XtK avZvbfPZv  
cmb cvb Kivi NovU LjRvQ  
Avi gvbtI gvbtI tctg PvBvQ Ani n |  
PvBvQ giYfvlv cvj tbi fvlv tnvK  
aYsmKvj xb GB gvWkh`v nvtoi AveiY  
fti hvK QvZgMvQ tSucR½tj |

nvtcvov GB kI`c\_- hZB\_vKK Av\_tbi bxtj  
wftRi wbtP cj vqbcv cml`tj i DÇqb tnvK,  
Rj cov tXDfvOv mgq Ltj w`K cv\_exi thwbc\_|  
fvvQ Avovj PvBe- gvU MhtYi ~vaxbZvUKyLjR tbe  
`p Awj ½tb, tPvLteuRv wcvQj DcZ`Kvq |

মল্লি মুক বী চে র কা ছে

mxZv ni tYi Kvj tkI GBLvfb|  
b`xgvZK evZvm kxl Avni tY AvKvfkI  
t`vj LvI qv tbSkv|  
mgj`evfNi gtZv DfV cofQ`y`tk|  
heKvô AcüZ tgNøvZ tiS`afvgKvq  
Avi Avgv`i PjvKvj hxnxb tPvLteuRv  
Rj KvZi t`k gnv`tk|

Kj ncêY Ávb, MxvZK\_v AvR ev`B w`j vg  
i`aycvZvcZtbi kã i`tb tUi cvB  
cvfk MvOvPj , gvfi mšb|  
Kxi Kg bxj Rvgn bxj tctq hvq GBme Rj  
bv t`Ltj tevSvB hvq bv!  
thb tQvUtej vi i`vOb Nyo Dto Dto  
Avgv`i Môtg Avj ct\_|  
MôgevOj vi MYAbpnb-  
tjvKKvnbxi`ievfi`vI  
GB gvZcôZg mgj Ni |  
Avg nvZ w`tq Qjevi evmbv Kti  
Aemti Nvgtq ctovQ| nvq|

M,n Z`v Mx kv`v Lv Zv

MnZ`vMx kv`vLvZv Zvg Avgvi fvB  
Avg Rbmvari tY hv`yKwi , j tKvB |  
mvagtZ vmmvfi U Rvj vI  
Avi evRvfi i e`vM wbtq Avtmv  
thb mevRi t`vKvfb GKUv KvgivOv cvB|  
MnZ`vMx kv`v LvZv Avg wj tL w`B DcZ`Kv  
Mi`i Mvvo AvgKvbb wki`i`i PoB  
jvj dUej nvZ tQtj t`i`j  
gvfV gvfi vewo wewbgq Mvb |

MnZ`vMx kv`v LvZv Zvg Avgvi tevB  
Avnvi cêY eÜz tj Zvg Kvfi v`vKv|  
যেন বরাপাতায় প্লাবন হয়  
i`wU`Zix Kti tUetj mvRvI |  
MnZ`vMx kv`v LvZv wj tL w`B evOj v KveZv  
AvR mÜ`vKvtj Avg Rbmvari tY hv`yKwi , j tKvB |

K..l Mv b

KwL Mv#bi Kv#Q G#m i<sup>3</sup> cwieZ#bi fvlv wKLwQ|  
 M-#Z Mwoqj f-#Z fvl qvBqv GBme ~#wj uc  
 evZv#m wPi #Pbv gwUN#i bvg#Q|  
 nvUz#M#p GB evZvgMvQ, #gtq#` i meR  
 cvUcivZv AvKv#ki w #K #PvL #i#L mij Zv gvLwQ|  
 #`#k #`#k QU#ek emwYR`kqZvwb  
 GBme wnsmv c#Zwnsmv AvZ#ug K#i  
 Kei ~v#bi Avov#j wKLwQ -kixi #Mvct#bi #K#kj |  
 #`LwQ -gZ fvB#qi ivB#dt#j i wkvbv  
 dt#U Av#Q nvtoi ewj #Z |  
 Avi wbtq G#mQ th Rgv- Zvi ~\$#Z, j xj vi nm` #L#q  
 avbkl c#Zgvi Kv#Q g#bve`j KiwQ|

nv q bv #` i ` #j

nvqbt#` i `#j ~\$#ZwePi Y, c\_Pwii Rbmfv  
 ev#m Pov i wU #mKv, cvbvrv i cwi Yvg  
 wPwW wj wL Rb ~#`" ~#j` cj vqb|  
 N#Ev ev#R Rbc#` KwL KvR Av#fj vl  
 nvqbt#` i `#j wbggbwZ Qwi  
 Acwii wPwZKi Y|

দেয়াল ভরে আসে পদশোভা বল্লমের চিত্র  
 nvqbt#` i `#j QU#ek wbgw#Z Ke#i i fvlv  
 `#i hvq Rj ~#` ebgg#, cwlC`#kvfv  
 Zug Avwg #Pbv Rbv Av#Pbv #` nv#i  
 #Mvj v#ci weQvbwq m`v Kj nceY|



a`v b

t ÷ ktb `wotq \_vKv meR tUb gb úBtmj  
gvbŕl i DcKtÉ Pw` Avi tQ:tj tej v  
wbPgt\_ `vfi vqvb ewk nvtZ cZxŕv cj vqb |  
Avi Mi " wcti AvmtQ tZcvšŕi Avnv Mwioqvj fivB  
AvKj Zv Lv Lv i vLvj ebiPÎ eberm i fcfvb |

GB mÜ`vtej vq tZvgvi Rvgvq mKxZj evZvm  
b`x eŕn Avi tfvŕi AvPvbK `i Rv Ltj hvq  
Kx AvRe cŕi xQvov weQvbcÎ, Rbŕ vŕbi cŕi  
Kxi Kg cŕibwAvfÁZv QwZg MvŕQi Ztj |

Avi mKvj tej vi Qvŕ` tgv i M i WvK  
gvwU mgZtj gvBtdj gb Mvq c j vZbx Mvb |  
mv`vKvtj v Rj cŕ\_ ifcvj Zi evi  
Avi gvQ\_ t j v tVvKi vq | Zvg \_vŕKv `t t` tk  
cto \_vKv tbšKv eŕm AvŕQ `j cŕ\_, Zocvq |

A`v tKv wi qv g 0 1

nwU mgŕ` i wbŕP Rj chŕŕb weiv kv G gb  
\_ Èv Lvl qv tReŕgvQ bZgtLx- eÜgyj tK ZvKvq |  
\_ j ŕ Zv QvqvZtj t` n fvmgvb  
wbi "ŕi k wKvi Af`-Kvj |  
KvŕQ AvmtQ nv/i fivBŕerb wctŕRb  
gb Zvg Gme wgb Kte t` tLv gtb cto |  
j vBU K`vtgi v ej ej Rj kZ gntj i `ŕZ-  
gvŕQ gvŕQ tej v hvq  
Avŕm Lv `cŕY Avnŕi i Kvj |  
Lv `w B, t` ŕto Avŕm j vj bxj A`wbŕgvb  
tFRv kvUŕFRv cvZj t wbi weij Lv `weZiY  
Dŕo Avŕm wj fvi weŕ wgeidm  
evi vgyÉ gvŕQŕ` i `j |

eo gvQ\_ t j v tQvU gvQ\_ t j vŕK Av` i Ki tQ  
fvZwsmv tbB, fvMŕvtj vevmvq Amxg  
j vj bxj gvQ\_ t j v GtK Aci tK Mj vMvj Kti |  
mgŕ` i wbŕP A`vŕKwi qvg gvŕQi AwKvi  
gvQ t` tL gvZAvkv RvŕM gtb  
gtb nq wki Awg  
gvŕqi DŕVŕtb hvB Avi `ŕ LvB |

iv tKv wi qv g 0 2

gv\_vi Dci w`tq tftm Avmv nv0i AvgvtK Kvgovte bv  
nvZ w`tq aivi tPón Kwi - nv Kti ZwiKtq AvtQ wkj vij uc  
`wtZi wbowo Kvi "KvR |  
Rj t`tk Nygtq \_vKv mgÿ Nvm  
djtU l Vv wvSg ebcvZvi t`vj vPj - Mðgev0j v |  
Avg wbowðZ- Kj nclËYZv tkl Rj `vj vtbi KvtQ  
Zvi vgtQi Avb` Mvb t`vj Lvq  
tZto Avmv nv0ti i wkvbvq |

nwi tq hv l qv gvtQi fvel`r KtZv wbi vc`  
Avnvi Ki tQ Avi mvZvi KvU tQ  
tZvgvi kixi Avgvi KvtQ- cjtU bv gv , i!  
Rj eim PvB Rj bxi eZv  
wbi \_ewwYR`fv l v- Nygtq \_vKv K"Q tci KvtQ |

Mv tQ i wv tP  
(`kktei wctj eÜzcvi tFRtK)

`t Mg tbi GwUvd Kvtiv Kvtiv \_vtK  
Kvi Y wcl qUv mvsNwZK |  
ejK Pvcv tij Mwo gvZ.fvebv b`x Abjni Y  
wtP cto hv l qv tqtq`i Rvqv Njro  
meuKQyKxi Kg mvt\_ mvt\_ Avtm  
GZUKl e`j vq bv |  
Kkvevi v cvl i GKUv One t`L t j  
thgb nxi vgb cvl gqbv Gme  
AvZ ewkclËYZv `t Mg tbi m½xl nq |

tfu Kti Nti Avmv hv l qv mKvj  
`kktei j vj ej tLj vi gñZ®  
nvZ aivawi Kti WwKv bv gv Q ai wQ Avg Avi cvi tFR |  
Dcti nuUfv0v weR, muB muB Kti hv t"Q tU b  
fvel`tZl tZvi wctj ej Uv bó Kti t`e fvevQ, eÜzetj |

wg j tbi fvlv

Kei v̄tbi KvtQ Gtm wg j tbi fvlv AvKj Zv`itek  
Zug AvR ųlgv Ktiv| thgb njy I qvUj MvQ  
gvbtl i D¼aj ZvtKI Kxfvte Qwo tq hvq w̄ tbi vtZ |  
Kei v̄tbi KvtQ Gtm Avtcj Lvl qv Avi  
cto vKv Avaj i gvqv t`tL t`tL  
Avevi Amn` AvKj Zv`itek Zug ųlgv Ktiv|

t`tn v̄tbe`b t`tn mgcų Gme Kxfvte  
GZivtZ Stj cov GwUvtdi v̄tP  
GK GKw gnj | gntj i ivRv cv\_tii t`tk  
Kx meR Nvm thb t'v̄t` Qovtbr meR Rvgv|  
Avgvi wK agY wccvmv j v̄tM`itek  
Avgv tZv mj i cvovMvtqi Akvtivnx|

teP t`tK- Nvm ḡtL w̄ tq Ptj hvl qv RvnrR-  
RvnrRi Qve t`tL t`tL  
GKUv ev`vgx i t0i dj ḡtL t`e |  
Zug ųlgv Ktiv`itek  
Avgv tZv AvKvk Ltj efm AvvQ  
hv` Dto hvq h\_Pvi x cvL |

g,Zi tM wi jv

f`tk` A`tk` vK Avi nVvr Kti Avtmv  
tPbv Rvrv ej tZ GB gwlU vberPb GB eUNvm |  
gvbtl tK fvetq Ztj Q AtbK  
ZvB cvno cePZ t`Šovt`Q tNvov  
avj evj KYv tKvb Mlg t`tK MlgvŠti hvq |  
efm AvtQ th mnm Zvi Dtt k`I ARvrv  
i aykvmb Kti Avi LvZv Ltj t`q |

ati AvQ KtZv v̄tvc` mij Zv  
wki thgb thwbc t`- tQvUv Pv` , j vj ej  
AvgvtKI tZgwb Zug tbe tmLvtb GKw b |  
gvv gvV Nyo nvZ t`Šovt`Q tQtt t`i`j  
el t`Zv` i Kw tbsKv tftm hv`Q-  
gvtt` i KvtQ |  
gvZA½tb GZ mvgwRKZv i v̄tji MÜ  
etKi KvtQ hZ Dg v̄t` v̄tPZv |

ev ZP e n b

tRtM AvtQ th t`k ZvtK evZPcvWl  
enb Ktiv gv\_vi Pj Avi Qmotaq `vl |  
K-j vBtb favqv Kvctoi gvSLvfb  
Avgvi tQvU tgtaqv- thLvfb j vj bxj Rvgv|  
tnjt `tj cov GB tj epvZvi mKvj  
wbi tti t`i fvtj vevmv ati ivLk |  
btq \_vKv mU`vtj vtK gvQmetpZv  
Avgdtj j etYi msmvti  
AvtRv MSe`j tLutR- `t t`tk|

~M°AvtinvY fvi fvi Dbqb  
nj j mefRi QovQio  
গ্লাসঘরে কী আন্দোলন পতন শেখায় ।  
Kx fvlv AvtQ ifcmxi ga`tj wmoLvZ  
evZPcvWtq AvgvtK mseiy Ktiv  
GB weivZci vqY thWvthvM tkl tnvK|

Sztj \_v Kv tcqv iv

XtK hvB ifckh`vq  
Kico mAvj tb t`ngb AwtdgZwoZ |  
Kx Amn` KuPv teUv  
tivqv I Vv t`nt`vj v  
evj` Awfhvb |  
MvQ tetq wkKwii Avtm eb cZtetk  
nbtbi B`Qv j vj mvKvj |

ct\_ ct\_ nZ`vKvE i³Siv Atc tvi K\_v  
KvtQ Gtm gftQ hvq wki AcniY  
gftLvk cZvi Yv |  
Sztj \_vKv tcqviv gv³ t`q, KvtQ WtK  
nvi vtbv evMvb tctq hvB  
dtU \_vKv ifcmxi t`tk |  
GB AaxbZv civRq  
meR i t0 gv³ Awfmvi |

# R j er Ü e



## R j er Ü e

cwi ÎvYi fvlv Gi Kg, MxiZgq  
gwiJi wbtP Dcçi eukeMvrbtbi gv\_vq  
w`biwî cç\_ evRvrbvi mj |  
AvfQ th gi`"vb- cvq Avevb wbaKÉavi v  
Avi evfR ewk tmiZD`"vbNti |

Nti Nti Avtm mrevqy  
evZvmi dj , Avtm mgy`Qj bv  
wKvbn hw` biB w`tj ga`"ççi  
bxonvvt` i`iaymgiçç |  
b`x AvKj Zvq Nvm`tj v bxj  
i`wKtq hvl qv GB DcZ`Kvq  
ci vaxb gb Pvq- Avevm`j |

wbiePvi GB Rj PZi Zv  
tK AvUKvq tZvgvçK t`qvj`rcçb!  
evÜtei mvt\_ AvfRv ewYR`"i Kl vKw  
nvZ tarqvi KvR i`³weibgtq |

tR eł μ um s

tRełμums-G R½tj i gvqv  
Qwotq AvtQ ebMi " Fvj tKi w b`i |  
SbRtj i wKvbn t`q gvZnviv cvL t`i `j  
w tK w tK ti S`evY cZxqjv Avt`vj b  
t`sto AvmtQ tWwivKvUv tReł  
cvZvcov evqj` ebAvtqvRtb |

Avngl tZvgvK LjRtQ  
GB j vj j vBU t\_tg cov wmmMb`vtj  
j yKtq AvQ cvBbcvZv i tOi Mfxti  
MYcZvKvq nqvbt` i `tj |  
Dto hv t`Q Mvp Pj  
bxj kwo Kv tQ \_vKvi Aw`g Bkvi v |  
tZvgvK tL tq hvq nvo`tov, cto \_vtK  
Rb f vtb i `vM mgj cvZvtj |  
`cj ti S` tRełμums  
c\_w\_exi t`vj vPj t\_tg hvq  
kvZNi kvgtKi gj`iq |

Kv myj v j v B te`wi tZ

KvMtRi msvi GB gnvNi tfv ti i evZv tm  
Lj tQ j vB te`wi i `ti vRv cvjvZb Avb` Kv tV |  
cvZv tetq DV tQ wcvij Kv mixmc  
RweZ gZ em tZi ewo QvqM tG  
Zug Avng hv`gg DotQ wcz tZj i \_vj v  
mviv Nti Mi`Mwo j vO tZj i MwZ |

Fwl KvZi Zv Pj vPj GB etm \_vKv  
i ayü`wctEi DVvbgv  
wbR tG gvqvcjx wj vL wPw  
eÜi Kv tQ `t` tK |  
`úkAvKv`qjv thb gvQ  
Rv tB bv mg t` i Kj vtKŠkj Qj bv  
AvZ mveavtB Pj gvb  
tm tZ Nwoi cKv tki fivebv |

tj tM \_vKv nvZ, nv tZi Qvqv Pw`  
tg tqt` i kix ti i eb t`vl cvZvtj i N tY  
hve `ti vRv L tZ weR tcm t q tKvbw tK |  
Av tQ j E tbi fvi cvivci  
GB bxi eZv mva t t k cK i Nv tU  
Dto hvq Mw f t` i `j, `ti hvq  
ivLvtj iv ifcm t` i tLw tR |  
KvRj v j vB te`wi tZ AevK ifcvšt- GKw MvQ  
MvQ t\_tK cto hv l qv Avgdj |

## Rj Ni Pj vPj

j vj bxj cvj Ztj tfm hv"Q tbŠKv  
tfZti cwi tek fvebvq grtQi fweI`r tKD|  
dtj lVv cvZvtj i tXD gb-mj  
nvtZi gv`yj tZ j vtM|  
Rj Ni Pj vPj tfm teovq eü`fi i fvebv  
wbPzn tq Avfm MvOvPj AvKvtki Qv`f½x|

wb`tkvZi Zv GB MwZgq Rxeþl gvbvq  
tj vnvel B`úvtZi`ti vRv tvtj temi tq GtmuQ  
GKUzNgvtev etj |  
Rj Pwi tLjv Kti gvZcúZgva  
RbKj ie tQto msmvi tctZuQ b`xAÁtj  
t`n tQto Dtv Avfm mKvtj i gwS - Rj`fvte|

## kv wš-vj L b

wcú cvl qvi AvtM j vj bxj KwMtR hvI qvi AvtM  
vj tL i wL GB KweZv MvtQi cvZvq nj y evKtj  
j vj gwU B`úvtZi tetÁ|  
Avi tZvgtK Awfev`b RvbvB  
QÚtek wbnkKvZi Zvi t`tk|  
tRtM \_vKv eÜcvK©  
cto hvI qv AvKvtki wbtP  
vj wL KweZv AvOvtj i it³  
mrevZvfm avZtei evBti MYNvtm|  
Avi ¶lgv Kti w`B GB mwvfm t÷kb  
tctÚvtj i it0 Stj \_vKv j vj evbi  
tkv-nvDR ifcmxi ewYtR"|

নিয়ে এসেছি যে বল্লম তাও বিঁধে ময়ূরীর পালকে  
GB fvtj vevmv bZ`Avkv vj tL i wL cúZRj evtm|  
AvKvk Gtm bvgtQ cvtqi KvtQ  
tgtNi tfZi tgN ntq bmg Avi vj tL hvB  
tgN cwi entYi KweZv, kwš-bvtg|

tj eyMv Q

Sik cov tj eMvQi j veY kxZcov t`LuQ  
VvEv ei d-nvl qvq tftm hv"Q i OteitOi cw\_KQvqv|  
fveitQ bxonvi v` i t`tk `xi hvl qv Avæôvb,  
wki t` i t`vj bv- tKvb nvBl tq cvi ntq evmv euta  
tj epcvZv mefRi tKvj vntj |

nwii tq hvl qv R½j tgNKj Kj ewo Avi  
gv t`vKvbi tKvtj Stj \_vKv AvPvti i tevZj  
AvfRv wMMeWR tkLvq c\_tfvj v` i |  
Qvt` DotQ tQtj t` i Nyo- AvKvfk Dovi mvabv  
ZvB cvq j vj bxj weQvbn tqtqt` i Pv`ti |  
fveitQ vPvW vj Le mr`Kvfi w³ Kie  
kxZcov GB Kvjt v eétj , Kvfi v`ti vRvq|  
vPi tNvi j vMv j vj dnos, t`vj `vovbv QvI Kvj  
Dfo Avfm tfvi RvntRi ktā, tj epcvZvi kh`vq|

wf D

mwii mwii Avtcj evMvfb vbi vki t`vj v  
Avi nvZ aiv j vj ej cvRvvi KvQ wki  
MgvAj KvbvgnQ tLj v|  
dtU AvtQ th Avtcj Zvi cwi cKj t`tni  
j veY` μgvMZ tfvi tej v|  
Avnv j vj itOi Avtcj \_tj v  
`xi tqtqt` i tMvj Pw` tMvctb fvmtQ  
cvtk vbgw¼Z Nvfm GKj v Kei Lvbv|

Avgi v gvfi KvQ Atc¶vq AvwQ  
evfm Kti tcttQ hve ewo  
j vj bxj Rvgn civ tQtj tqtq,  
Kxfvte e`vKj - P>`Avi mhMhY  
Kte Avfm evm  
Kte Avfm NgNg ARMi nvBl tq|

GKw` b Avtcj XKte tcvKv  
GKw` b mv`vKvtj v ntq hvte j vj i O Rvgn|  
wcZvgn AvKvki w`tk ZvKtq fveitQv  
Avtcj i Rb` Avmv Avi Avtcj i Rb` hvl qv|  
ZvB mwii mwii Avtcj evMvb  
cvtk vbgw¼Z Nvfm GKj v Kei Lvbv |



e b ĩfv R b

gwlDi Dcĭi GB Rj ĩhwMvĩhvM GB ebevm wbfPZv  
Avnvĭi i EĭaYĈmii Pq tgj vĭgwk bĭq cov dj ĩ`Lv|  
j vj bxj Rvgv-cvRvgv gqĭi i Xĭ½ emv  
emvi wbtP b`xmZ` Rj ĩ`ĭ Avi cĭZi ĩlv cĭvqb|  
i ³Sĭi ũ`wĈĖ`ĭfvM, Avĭiv ĩ`axbZv Pvb  
mxgvĭš-wĭtq fv0ĭZ Pvb GB ĩSucSvo KwUvZvi |

Dĭo Avĭm ĩ`k ĩ`kvšĭ ebcwL R½ĭj i B`Qv  
Zug Avig NvmeŪz wB cvZvcZĭbi MwZ mij we`vĭi  
Avi evZvĭm MĭhY Kwi mvgwRKZv mrmwĭveklm|  
wbcvZĭb hvq webvĭki Avkv wmwĭĭi Lv ĩ`qvĭj i fvlv  
emv \_vj v nvĭZ cvwU wevQĭq msmvi Kwi cvi  
hwZ Avĭmv AvMgb Kĭiv wkKvi nxb fweĭ`r hvĭĭb  
Avovj gy³ nq Rj ĩnev GB msthM AvĭqvRĭb|

e b ev m

QvqvnuUv Abjmi Y GB ebevm  
Pĭj cvZvSiv wbkvPi gqĭxi cvĭq  
MvĭQ MvĭQ ĩKvj vj ĩ`vj vPj evbĭi i cvĭk  
GB mvgwRKZv mrcwi Pq  
ebĭ ĩk KvĭQ Gĭm w`ĭ hvq gwĭĭi i `j |  
AvĭRv ĩZvgvĭK ĩ`šĭ Y Kwi GB cvkvĭLj v  
fvZnZ`v j ĩĭbi ĩ`ĭk  
Kxřvĭe aYsmAv, b j vĭM KwĭKj Kwĭ KvĭR|  
fvve Rj emv ĩMvj vcevMvĭb  
cĭZĭekx ĩKb GZ `vj vbmŪvbx|

eĭm hvq wkKvi mfv Avi ĩdĭj ĩ`q mgy Zĭj  
ZvB msmvi Kwi ZB ebwbevĭm|  
Avq Avgvi evNveov mvKĭmi nvlqv  
Dĭo hvq ebMi " j vj wĭtq ĩSucSvĭo  
`ĭNm cvnvĭoi evZvĭm|

## G qv i tcv tUq Kv tQ

tNvov Avi Mi 'Mmo ~\$ZKtÉ \_vtK  
 wKQyifc wbaifc OUték cwí PqctĪ  
 fvlv Avi fvlvi tLj vq Zng Awg wPývqb|  
 t`ke`tj i tKvj vntj i aycvivcvti i NUbv  
 gb eo teik wet` kcEY GB fWU AAġtj |

Zng hvI Awg hvB evZvtmi ct\_  
 gvSLvtb th avbtġZ Zvi t`tn AwZw\_ Bkvi  
 GtZv w@KÉK thMvtM  
 ZeyZng AvgvtK tPtbv bv|  
 KvQ Gtm `fi hvI  
 Kx fvlv aġi ivtLv tj vnv Avi B`úvtZ|  
 উড়ছে যে প্লেন তার ভেতরেও কেউ কেউ থাকে  
 Mi 'Mmo avb tġZ fvtj vevtm  
 Avi wPw w`tq eo Kġi  
 aġi ivtL fvlv`faxbZv|

w`tqtQv th nvZ Ztj - gvtb Kġi Q we`vq  
 nvq gb, Awg wbi "cvq wbi "cvq|  
 Bmġdj hv`wkOv dtK  
 Stġi hvq RvntġRi Wvbw  
 eb Dceġb wġġ avbtġġZ  
 AvZġcwí Pq wPý Nj cvK Lvq|

## Av Kv tk

যাচ্ছে যে প্লেন তার মনের কথা Kxfvte euj  
 kxġtZv tj vnv B`úvZ Avi KVMov  
 AvUwKtq ti tLġQ Avi cviwQ bv tbtg thġZ  
 w`evi wġi cġixciviv|

DotQ `be`K cŲYnxv tKvbtv`wó tB Avgvi w`tK|  
 bxj Rvqv cov wet`wk Gqvi tnvġ÷R  
 AvcvbI tKgb Amn`weDwUkqib,  
 mvi vġY nwm Pvcvov kixi Dc`vcbv  
 Avi tPvtLgġL kġb`fvmvi Kjn hvZbv|  
 fvtj vevmv AvQ bwK Mj v wġtc t`te  
 exS bv RMġZi wµqvifc Rbtmev|  
 i ayKvġb evġR hšhvB Rvġbvqvġi i kã  
 GB wBsg AvKvġk KZ hġi i`tLj v|

Awfemġbi K\_v bvBev ej jvg  
 i aġtZv`fi hvI qv| bvgġev wet`k gvUġZ  
 K`úw`ġb wġġi Avtm wġġ AvgMvQ Rj vġwġ  
 evZvtmi LutR LutR Zng tmB ewk  
 evġRv Avi t`šo`vl,  
 Avġj vġiv Gqvi tcvtU`AÜKvi b`xNvmewj |



Av ev i m Kv j

cvZv Kpvtbvi ktā fvtj vevmi MÜ  
`cj i wî tktl jvj bxj Avtj vQvq  
mgq nwi tq hvl qvi tLj v eukevMvrb  
gml gšî Zv gml gšî Zv...  
mKj Av b wbf hvq Rj Kj i te|

cv\_i Kovtbvi tqtq wb`ict\_ t\_tg tMtQ  
I i tPvtLgfl wZwZi cml elŕ Mvb  
ZLb tKv\_vl fvB nvi vtbvi wPý Doš-tNvov  
Ziemi NYv ü`wĈ jvj Kti t`q|  
Avgv` i Avi tKvrbv fvtj vevmv\_vKte bv tRtb  
tZvgvi KvQ Gtm Avgvi mKvj \_tj v PvB  
wZwZi \_tj v nwi tq tMtQ tKvb t`k gnvf` tk...

I ì g tMv Uv D b

w`tK w`tK w`K Avi `šZ nvi vtbvi e`\_v Bkvi v...  
wbPzn tq hvl qv AvKvk, fLŕEi meR kvZi `úkŕ  
ev`wg cvZvi ewnbx cto hvl qv cvnvtoi gtZv  
Rj tXDtq AvmtQ|

I ì gtMv UvDtb i tFZi wSbK AwfÁZvi tiŠ`  
cjvrbv evtNi LuPv, kv`v wmsn j wKtq j wKtq  
gysm Lvl qvi K\_v fjt hvq tKvrbvKvtj |  
`woi Dcti `wotq \_vKv gvbtI i gb Kx i Kg NvZK!  
tPtq AvtQ Avi \_wj Kivi K\_v fvefQ|

I ì gtMv UvDtb Avgvi tQvU tqtq b`xi gtZv Ptj  
Zvi cvtq tmvbj x nŕmi Wbv bZ ntq hvl qv cml |  
gvbtI i tevSicov GLvrb Lŕ Kg  
i ayMvtQi wtp Gtm cvZvtj i Mvb \_tj v evfR |  
gvbI Ni nwi tq tdtj GLvrb mnŕR  
w`tK w`tK w`K Avi `šZ nvi vtbvi e`\_v Bkvi v...

hx'i i g b

mnR kgYgb aʔi AvʔQ ˘MRvgx f³  
tMvj vʔci Pviʔl tKvʔbv Kwš-ʔbB |  
`ʔi vRv mvi ʔq ʔ` Lv hvq j vj bxj cml  
Wbv Svʔo, ˘ʔvj uc |  
AvKwmqv MvQZʔj Lj evuʔ Rj  
Nvʔm Nvʔm ʔonmʔcʔvb gvZgq |  
Avnv! wki Ae˘vq gvʔʔl i gb  
gvʔV gvʔV aʔQvqv Doš-Ckʔi |

AvZ kv˘v ʔ`qvj ʔcvi ʔq ʔ` Lv hvq gvbbxq hxi  
j UʔK i ʔqʔQ μʔm, KvUv ˘ʔʔ-fwʔgvq | gZ AbreZ |  
wbPzgy˘ gv˘v ʔ\_ʔK i³, ʔ` ʔn fvʔj vevmv AZ˘vPvi  
i³ w˘ ʔq aʔq ʔ` ʔe gvʔʔl i cvc wbi vkv mKj!  
Avwg Nʔi ʔdivi mgb wʔq Avwm  
c\_ ʔdʔj ʔhʔZ nʔe ˘ʔi - ʔKvbw ʔK hvq ev˘vgwʔμZv  
ʔQʔj ʔgʔqʔ` i nvʔZ j vj ej ˘g LvZv,  
cʔ\_ cʔ\_ kʔ˘e˘ʔj i wPý ʔNvov Avi Ziemi |

ʔ`qvʔj i cvʔk hxi Ni | mvRvʔbv ʔMvQvʔbv ewo  
ʔ`ʔL gʔbB nq bv ʔKvʔbw ʔ b ʔKD DcZ˘Kv ʔntU ʔntU  
ʔPvL fvʔj v Kʔi w˘ ʔZv AÜʔ` i  
Avi c\_ ʔPʔq ˘vKʔZv Rbbx gwi qg tgi x |

eyʔx i g b

I j sMs tešx wenvʔi eyʔx i gb  
Qovʔbv wQvʔbv Avbcml Pvi vMvQ |  
Rj Xwvj Avi AʔbK mvgvbnxb wki eyk  
MvʔQ MvʔQ gvʔʔl i Aʔcʔlvq |  
Aʔcʔlvq AvʔQ wK ʔbB Zv Avʔ` š ʔevSvi Dcvq ʔbB  
Kvi Y eyʔx i gb i ayAvbcml Pvi vMvQ |

ʔKvʔbv gšjA\_ev Kivb eZ, Pxi ˘vʔbi AvʔqvRb ʔbB  
সারি সারি ব্রুগাম cvBbMvQ kv˘v ʔMvj vʔci Avʔj v  
eykʔK cKʔi aʔi mʔiʔfc fivebvq MvQ Kʔi ʔZvʔj |  
˘ʔj ʔej vi j vĀ ʔmʔi Mvwo Pvkv ˘wgʔq Avgi v  
wki eyʔx i KvʔQ Avwm-  
gvʔʔl gvi vi Acifc wRq w˘ eʔm eyk Zwg Avgvʔ` i MvQ ˘vl |

## M ɛ I Yv j ä

`vii`ñxgvi wbtP t\_ik tZvgvKl tPbv nj |  
GZ R½j mgj`nkj vcv\_ i Atpbv b`xNvU  
meWKOyAbe` j vtM |  
fvTj vevmv Kxi Kg kxZivZi cvL GB a-a-evj Pti  
tZvgvi kixti i KvQ Avgv` i gviU tenjv |

bv nq cñix Gtm Rvgv Ltj t`LZ kixti Kx Kx Rgv AvQ  
tmvbi fcv nvi tYi gism bv wK Rbñ vtfi B`Qv |  
GLb Avgvi Ptj i KvQ Rgv ntq Avmv GKZvj tgN  
`cñRbñevi fvlv tkL-  
MvtQi wbtP Avgvi msmvi tQtj ctj GKw `Bw tXD  
nvi vtbv KKi gism tj vtf Rvfb  
GLvfb gvbtI iv GKw b Pir I cto tdtj |

hZUKzcvB ZvtZI evPtZ PvB  
weevn evMvb Ávb cwi entbi fvi  
meUjKz fvlv wbtq GB gZgvQ GB  
Kei`vbtbi KvQ dtU I Vv dj  
fvBtqi K½vj meWKOyekt wbtq  
Pir t`tL t`tL tetP\_vKtZ PvB |  
`vii`ñxgvi wbtP Avgv` i Avi  
wKOyARñbi Zrov tbB |

## Nyg Š- tg tq i gyL

NygŠ-tgtqi gL tRtM I Vv Pir  
thb ewkeWmvtbi gv\_vq Avgv` i Móg cvl qvi Mí |  
ZLb `ñi hvl qv t`k ti j j vbtbi I cvti evÜexi ewo,  
fvTj vevmv AtbK `ñi \_vtK Avevi KvQ Avtm kxZivZ  
thñZtZvgvi tmŠ`thP MwZ Avtjvi gtZv  
nj j Rvgv t\_ik Avgv` i wbi vKvi ewZNi |

NygŠ-tgtqi gL GK ewU Rj  
mgj`t\_ik Dto Avmv gvQ  
gL Ztj Gw K I w K ZvKvq Avi Avgvi GBgvÎ avi Yv nj -  
Avgv` i me Avkv mgj`hvq  
Avi ZLb gvbtI i tKvfbv elñKvZi Zv\_vtK bv  
køjv vj Av\_vtbi QvP i`wU tcvvbtbi Kwvbx |

NygŠ-tgtqi KvQ Avgv` i Lv`fvlv  
fvlv Ace`envi tkI nq |  
`aykixti i KvQ tj tP\_vKv Pir`  
Pt` i KvQ Pir`gvi x b`x GBme\_vtK  
tmLvfb cwi ÎvY Avi j Étbi Mvb |

g t b i G B K v i e v i x

wb`ti tfZti Mvb cqmV GKwK tenjv  
wf`K Ki gtZv cwi evi mvi w bgvb  
ct\_ ct\_ RfZv wbtKl nq hvI qv Kvnbx  
t` t`vj t` t`vj mvZfvB P=úv Nfi wcti Avtm |  
hvi v t` tL Zvi v hvq b`x wewObZvi fvlv  
KLtbv KvR j vM tKbbv fvlv tkL gtb  
GB Kvi evi x Kxfvte Kiv hvq- Awg Rwb |

Avgi v RbKj i te Gi I i w`K ZvKvB  
fvB Zng wK GLvfb fvB Zng wK  
tLqNvtUi gmS Avgv` i I mvt\_ tbt |

wKQfZv AvtQ- mij iv`vi cvtk Rfj I Vv tNvov  
cvkZ`tgq, Nvtm Nvtm cwbc\_ cj vkr  
Avgv` i gZi`k, tfvRmfv gaj Avvi |  
wb`ti tfZti ZLb Kvti v gL-  
gMfRi gvSLvfb cwlLi gtZv evmv  
tmLvfb t` n\_ t j v mvtci gtZv tj tP Avtm |  
Avi ZvtK tK ati tK evRvq  
Awg ZvtK LjR LjR nqi vb  
th Ngvq comki Nti A`k` Avi  
i ayK\_v weZiY Kti -  
Avgv`K tMvj K awvq tdtj t`q |

m n R Av t c j

ct\_ ct\_ tRtM\_vKvi e`emv  
Avi wRt` knxb mgq  
dj Z wbZ`Kvj Rj Uj gj `k`KvZi Zv  
AvtM Avi tCQtb a`vbMŮ' wmtbgv Kwmi Mi  
cKi t` Lvq cwlL t` Lvq |  
ZLb eK Ki KvQ Ckji cEYZv  
mnR Avtctj i gtZv nvgv\_ wo t` q  
Avi mŮ`vi mthP tfZi Mi`i Mwo  
nZienŮj weevnmfv |

GBme `k`Ávb t` tL t` tL Avgiv  
GKwU AwZ tencEY Wwjj g MvtQi wbtP `wovB :  
cvkZ`x`xRfo kvZ Rbvtbvi Avkv Kqvkv  
ev`vgx i`wU tfZi MŮg evj`wK`v we`vj q |  
ZLb tZvgvi Avgvi gta` tKvfbv cv\_`B`\_vtK bv  
fwe coš-Wwjj tgi j v j -  
Kte Avgv` i fvtj vevmv tkLvq |

F w| Rv Z

QÙtek wZti wnZ  
GKwbô gtbvthvM b`x Ae`vfb Dcweó  
c0\_0v gÁj Kti v|  
fvj vevmv Av\_`tb cjtq w`tqW me  
wb`ttfvM bvi xmtM meWQyaYsmcB QvB  
AvR`i aytZvgvi GK"QÎ AwacZ" PvB|

Avig tctqW Zvi tptq| tewk hZUKzPvB  
tZvgvi t`Lv cvB ev bv cvB, Rwb  
Avgvi G iv`v-tZvgvi w`tK`i ayPj gvb|  
th exR tXtj tQv gtb- Zvi Awšô tZvgvZ ewav  
tZvgvi avi Yv`i aymZ" Avi me e\_v|  
ZvB cKwKZ ntq GB PivPti Zvg`vtKv tRtM  
nv0ti i tPvLi mvgtb wkKvi  
Avgvi tnvK me Aemb|

tfv KzR wmg W'i Kv tQ

Kei Lvbvi KvQ tetP`vKvi KueZv  
kxZmKvtj i evqwk`i wb`t mij Zv|  
wbtP mvMi DQtj cov VvEwngRj -  
gvbtl i KvQvKwQ Avmv fZ-fuel`r|  
Avgvi cqmV MbtYi K\_v gtbI`vtK bv  
i aytenvj v evRvtbvi RvMwZK B"Qv-  
mbvZb Nvtm evZvtmi Avbt` |

Avnvi cêY gvbtI iv t`sto w`tq tg` tdtj w`t"Q-  
Av\_`tbi Zvtc|  
mwi mwi hxi MvQ wmtgU mvRvtbv iv`v-  
gtbB nq bv I iv GKw`b kwš-cvte  
Ketii eUt`i gtZv |

fvj vevmv tønka tKgb gv\_vi KvQ  
g`yj vBtUi gtZvb Rj tQ;  
Avi cv`ti tLv`vB Gwclvd gtb Kw tQ w`t"Q-  
Rj Kvi evixi e`emv tKvbtw`b Agi nq bv|